

2006年 1月5日

保護者各位

クリーブランド日本語補習校 事務局

2005年度第3学期授業料等納入の件

掲題の件、下記の要領にて御支払いお願い申し上げます。

< 記 >

1. 御支払い金額

1) 授業料：(1月～3月分)

・幼稚園	：1生徒当たり	\$ 150
・小学生、中学生		
国語	：1生徒当たり	\$ 150
算数(数学)	：1生徒当たり	\$ 75
・高校生	：1生徒当たり	\$ 165
小論文講座	：1生徒当たり	\$ 40
・国際	：1生徒当たり	\$ 150

2) ドリル代・教材：

お支払い金額に関しては添付リストをご覧ください。今回の対象は小学部のみです。

3) 入学金：新規入学者のみ対象です。1人当たり \$20 お支払い下さい。

2. 御支払方法

1) 必ず小切手にて下記の補習校名義宛にてお願い申し上げます。

Japanese Language School of Cleveland

2) 必ず次ページに添付の(授業料納入明細)を御記入の上、小切手と一緒に送り下さい。

授業料納入明細書は、納入記録として保管します。

3) 郵送先： Japanese Language School of Cleveland

P.O. Box 21550, South Euclid, OH 44121-0550

なお、土曜日9時から12時、補習校事務所にて原澤宛に直接手渡し頂いても構いません。

4) 2006年1月28日(土)までに必着 にてお願い致します。

3、その他取り決め事事項

一旦御支払い頂きました授業料は下記の場合を除き、払い戻しは致しません。

- 1) 病気または、けがのため1ヶ月以上登校出来ない場合

(医師の診断書を提出して下さい。)

- 2) 帰国または保護者の転勤等で、退学を余儀なくされた場合

(注) 払い戻しは1ヶ月単位とし、1ヶ月に満たない場合は切り捨てさせていただきます。

尚、御不明な点がございましたら、下記までお問い合わせ下さい。

クリーブランド日本語補習校 事務局 原澤 典子

TEL 330-963-0408, Eメール: jlsc@jlscweb.com

又は補習校日

TEL 216-215-2178

日本語補習校授業料納入明細（ 2005年度 3 学期分 ）

保護者氏名 ：

住所 ：

電話番号 ：

生徒氏名	学年	入学金	国 語		算 数		小論文	合計
			授業料	ドリル代	授業料	ドリル代		

チェック番号

記入例 兄弟のうち、1人が新規入学する場合。

生徒氏名	学年	入学金	国 語		算 数		小論文	合計
			授業料	ドリル代	授業料	ドリル代		
田中洋子	幼年長	\$20	\$150	—	—	—	—	\$170
田中健	小2	—	\$150	\$5	\$75		—	\$230
								\$400

なお、領収書ご希望の方は明細書と支払いチェックのコピーを領収書としてお願いしています。

正式なものが必要であれば、事務局まで連絡下さるよう、お願いいたします。

2005年度

3学期ドリル代

小学1年 国語 5ドル

小学2年 国語 5ドル

小学3年 国語 5ドル

小学4年 国語 2.10ドル 算数 2.10ドル

小学5年 国語 5ドル

小学6年 国語 5ドル

上記学年以外は、今回3学期のドリル代は必要ありません。

担当・運営委員 中元